

Marie Moret à Jules Pascaly, 30 septembre 1888

Auteur·e : [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

4 Fichier(s)

Informations sur le document source

CoteFG 42 (6)

Collation4 p. (211r, 212v, 213r, 214v)

Nature du documentCopie à la presse d'un manuscrit

Lieu de conservationBibliothèque centrale du Conservatoire national des arts et métiers, Paris

Citer cette page

Moret, Marie (1840-1908), Marie Moret à Jules Pascaly, 30 septembre 1888, Équipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle) consulté le 04/12/2025 sur la plate-forme EMAN : <https://eman-archives.org/FamiliLettres/items/show/52819>

Informations sur l'édition numérique

ÉditeurÉquipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)

Présentation

Auteur·e [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)

Date de rédaction [30 septembre 1888](#)

Lieu de rédaction Guise (Aisne) - Familistère

Destinataire [Pascaly, Charles-Jules \(1849-1914\)](#)

Lieu de destination 66, rue Louis-Blanc, Paris

Description

Résumé Sur le temps qu'il fait. Informe qu'elle a reçu une lettre d'Abel Davaud. Détaillé ce qu'elle lui a répondu et ajoute qu'elle lui a fourni *Le Devoir*. Prévient qu'un journal a changé son titre pour prendre le même que *Le Devoir* et demande

ce qu'il faut faire face à cette situation. Un élève de l'école du Familistère a été reçu aux examens de l'école de Châlons. Informations diverses : lecture d'un livre, activités de John [Marie-Jeanne Dallet], lettre reçue de Fabre, reprise du travail sur les manuscrits, livre et interview de Nadia [Marie Moret ?]. S'est déplacée à Lesquielles pour la journée. Description de la nature et explication de ce qu'elle a fait avant de rentrer au Familistère.

Notes

- Une partie de la lettre est écrite à Lesquielles.
- Nadia est le surnom que se donne Marie Moret à elle-même dans ses échanges avec Jules Pascaly. Mich est celui donné à Jules Pascaly. Le surnom Michnad semble être la contraction des deux, faisant référence à la fois à Marie Moret et à Jules Pascaly.

SupportLes pages sont numérotées.

Mots-clés

[Amitié](#), [Archives](#), [Consultation juridique](#), [Éducation](#), [Jardins](#), [Livres](#), [Météorologie](#), [Périodiques](#), [Spiritualité](#)

Personnes citées

- [Agni \[dieu\]](#)
- [Dallet, Émilie \(1843-1920\)](#)
- [Dallet, Marie-Jeanne \(1872-1941\)](#)
- [Davaud, Abel \(1828-1898\)](#)
- [École des arts et métiers \(Châlons-en-Champagne\)](#)
- [Fabre, Auguste \(1839-1922\)](#)
- [Gaillard \[monsieur\]](#)
- [Godin, Jean-Baptiste André \(1817-1888\)](#)
- [Joseph](#)
- [Mephisto](#)
- [Michnad](#)
- [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)
- [Nadia](#)
- [Pascaly, Charles-Jules \(1849-1914\)](#)
- [Pascaly \[famille\]](#)
- [Piponnier, Antoine \(1844-1902\)](#)

Œuvres citées

- [Bulletin des sociétés populaires de Cherbourg et du département de la Manche, Cherbourg, mai-septembre 1888.](#)
- [Le Devoir, Guise, 1878-1906.](#)
- [Le Moniteur des syndicats ouvriers. Journal républicain socialiste. Organe des chambres syndicales ouvrières de France, Paris, 1882-1935.](#)
- [Lytton \(Edward Bulwer\), La race future, E. Dentu, Paris, 1888.](#)

Lieux cités

- [Guise \(Aisne\)](#)
- [Guise \(Aisne\) - Familistère](#)
- [Guise \(Aisne\) - Familistère : écoles](#)

- [Lesquielles-Saint-Germain \(Aisne\)](#)
- [Paris](#)

Notice créée par [Pauline Pélissier](#) Notice créée le 14/06/2024 Dernière modification le 27/09/2024

211

Depuis le 1^{er} aout dernier (as
il me le demandait) et en
l'inachivant au rang des
personnes servies gratuitement.

Un journal consacré
aux institutions de pri-
vance paraissait depuis
trois mois sous le titre :

Bulletin des M^{es} populaires de Châlons-en-Champagne.

Il change to-day son format
et son titre et prend le
titre :

Le Dévoir

Seulement au lieu d'échuter
en sans titre :

Révue des réformes sociales,
le quotidien

Bulletin des institutions de privance
de secours et de solidarité de la Monarchie

Je me demande si nous
n'aurons pas à signaler à

Guise Familière
30 juillet 86

My dear Pascaly,

I confirm my lett. of hier.
Tempst is very bad; I hope
you are well tout de même
et bien occupé de nos parages.
How's na your hand?

Malgé pluie nous irons
toutôt à Deau to seek for
your dear lett.

Je vous renouvelle indi-
cation d'adresser lettres ~~to~~
at Fam. no^r.

J'ai reçu à Cabo D'Oran
du "Moniteur Syndicats"
(celui-là même qui avait
attiré Fabre's attention)
une lettre à laquelle je
n'ose de répondre en lui
façant adresser les vos Demain

3/

le confière, avec qui depuis 3 mois nous pratiquons l'échange, que notre titre est notre propriété et qu'il doit modifier le sien.

Sachez-nous quels sont les us et coutumes à cet égard ?

Nous m'obligeriez en me renseignant.

— Nous avons un des deux de nos écoles reçu aux examens d'admission ~~pas~~ à l'école de Châlons - All right. Le proch-Dévrau signale le fait.

— Commencé la lecture de La race future - Very intéressant - Merci.

— John fait de merveilleuses essais avec le polygraph et les donne ensuite avec les autres.

6/ données by "the dear Comrade" — Reçu de G.F. une seconde lettre. Voici en retard avec lui, fait sans précédent ! Je vais réparer cela soon. His letter est toute entière consacrée à Gaillard, à l'arbitrage, etc.

— N'ai pas encore pu relire your letters et Mme Agni. Temps a été pris pour mille détails.

Je rentre pourtant peu à peu in my work of prélection, mais ne me sentirai bien myself que quand j'aurai repris suite des manuscrits de my husband.

— Nadia a pu lire, dans Piron's eyes, que her interview à Paris with Meph avait pu ~~être~~ donner lieu à commentaires, prévisions, etc — He has demandé to me news of your appearance, your little boy, wife, etc — et enfin quand you should come ici ?

663
213

façon à ce que vous conserviez pied dans la position que vous a tant coûté à acquérir, et à ce qu'en même temps vous ayiez — sans surmenage — le temps voulu pour le devoir et la possibilité de come here quand cela serait nécessaire ? K 6 3.

— 9^h 1/2 . Nous sommes tous deux. in our cabinet de travail que vous aimerez tant, j'en ai la confiance.

Nulle lettre de vous n'a été présentée ici ce matin. Va-t-on me la donner au courrier de ce soir, ici ou à Guise ? I do not ~~know~~ One besoin et pour que vous ne vous inquiétez pas, si je vois par ton contenu et sa date qu'elle a subi un retard, je vous en avertisrai

X
At every question Nidia did answer the most naturally but it is evident qu'à tous les points de vue, les circonstances ont servi Michaud en faisant que the reunion here se fasse by étapes suffisamment espacées :

1^o Participation at Dover.
2^o Interview at Par. commandée by fait extérieurs.
3^o Interview at Fam. in some time et en saisissant, if possible, occasion commandée by facts.

This manner d'opérer rentrant aussi dans les nécessités de Neph's own arrangement is tout à fait satisfaisante. En attendant K 6 i m. 91, 13.

— Quand vous aurez lu & tell me si les choses pourront easily s'arranger, de

14
reception by telegramme,
— Nos gens ont si bien vécu
toute chose. tout est si frais,
si clair ; baigné de lumière
et d'air pur ; (la pluie est
arrêtée et le soleil sourit) ;
nos pensées vont au cher
ange qui nous a préparé
ce midi si bon à l'âme, si
propre au recueillement
et au travail, et ~~des~~
à l'essor des meilleures
forces de l'être ; .. et nous
voudrions (oh ! combien
je voudrais, cela viendra
peut-être) que vous en
goussiez aussi.

De la table où je vous écris,
je ne vois que des champs
et des bosquets, petits bois
sur les hauteurs à l'horizon
les nuages argentés et le
ciel bleu ; je n'entends que
le vent qui court dans les

6
branchages et le bruit
de l'eau au barrage du
moulin. ^{at home} 9 h 6 i m 9. 15.
C'est ici dans ce panorama
où l'on est soi-même et
à soi-même that ^{the} ~~the~~ res-
tais in full. - - - ^{teppel}
John entre ... she has no
camrade today, I must
to answer à ses gracieux
propos. ^{the}

6 h 1/2 Fam. We are de retour
here, I must to give la présente
à Joseph qui va à la poste
chercher le courrier. Perhaps na-
t- il me rappeler pour cette
with first article, ou perhaps me
l'aurai je que demain matin. Enfin
au besoin je vous télégraphierai ^{at home} reception as
dit plus haut. — Pourvu que soyez not sick.
Reprise best fondness of Lord & ^{the} ~~the~~ and
Mia's 9. 15. Cordially as
Marie Godin)